第一步 獨球環房 大神丹 毛治百病 專治婦人 小兒百病

源興堂丹 無效不取錢 無效不取錢 無效不取錢 無效不取錢 無效不取錢 無效不取錢 無效不取錢 無效不取錢 無效不取錢 無效不取錢 無效不取錢 無效不取錢

五子白鳳丸 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元

三根舞症丹 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元

三元白獨丸 每料大條三元 每料大條二元 每料大條二元 每料大條二元 每料大條二元 每料大條二元 每料大條二元 每料大條二元 每料大條二元 每料大條二元 每料大條二元 每料大條二元

止痛白鳳丸 每料大條二元 每料大條一元 每料大條一元 每料大條一元 每料大條一元 每料大條一元 每料大條一元 每料大條一元 每料大條一元 每料大條一元 每料大條一元 每料大條一元

珠白鳳膏 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元 每盒五元

Jew She Nam Co.
934 Stockton Street
P. O. Box 2705
San Francisco, Ca iiornia

請認招牌 免全日半兒小天一 又大症熱大般諸感外療大 照顧官商

英屬代理 〔金利源雲高華埠〕〔均益號云地辟埠〕〔合益隆卡忌利埠〕

利埠 裕源多 號

Yee Lun Ark Kee & Co
534 Fisgard St. P. O. Box 1514 Victoria, B. C.

新到大 帮帮帮帮

增城絲苗米 一號絲苗米 新花壹粘米 生油嚴茶 京菓海味 祖國雜貨 新鮮鹹魚 合時水貨 中西蔬 關祝華僑謹啟

發行

好招待 旅館

The Howard Hotel
Lee Lip
122 Hastings St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 29640

從新修飾開張

本旅館在干青市環街一百二十二號特別改良房口通氣充足盡用新款像私房內燙氣龍冷熱水俱全價廉光顧額外歡迎

司理人李 李富永貴 啟

披露

利埠 永利源 域多

WING LEE YUEN CO.
543 Fisgard St. Phone 1618
P. O. Box 1486 Victoria, B.C

本號向辦中國雜貨絲苗米壹粘米油糖海味食品俱全各省地道藥材參茸玉桂正字號臘丸花柳搜毒丸如蒙光顧貨靚價廉接理香港滙兌香山金信銀信永利源謹啟

代佈洪鐘報郵址

滅承愛陋洪門報紙請公來函詢問洪鐘報通信處本報未及逐一奉覆茲特將洪鐘報郵址登載報端仰直接與該報通訊可也

The Chinese Times
11 B. Elizabeth St.
Toronto, Ont.

大漢公報謹佈

電光療醫濕毒之奇能

▲不用食藥效驗如神

敢者弟染濕毒日夜周身痕癢不堪其苦已數年於茲矣廣請中西醫生診治均皆罔效近閱本埠報章見有恭頌 雷夢熊大醫生電光療醫之奇效告白數段弟乃即往 雷醫生處就醫用電貫射僅一星期患症遂掃除于無形可見電光之奇效矣故登報章敬告倘胞有患斯症者請速往醫焉

駐雲埠三民旅館甄培恭頌

接整水龍

▲本號承接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大事裝載各樣器具到門修整萬爲利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從應速命

電話詩慶二九二九

D. Drummond
229 Pender St. E.
Rear
Phone Sey. 3929
VANCOUVER, B.C.

住家電話
四六四六一
比布杭文披露

章記號

JUN KEE CO.
13 Canton St. Box 366
Vancouver, B. C.

小號在云哥化埠經營有年今遷往廣東街照形貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰其留心爲盼如有值件如上西文賜來無快

司理阮本祝

奇生行 治療新法

酒 治風濕 確能醫病 卯請君 信知真便

時疫痛四肢濕腫日甚一日寸步難移將種種頂與友人自行返鄉並無可以請名醫數名調理費了幾百金依然消腫止痛行動如常今年正月四日返入本埠不數礼拜又復舊病兩名醫兩名診視治了又治中間之下不勝煩惱想起宣行花柳酒四寸獨服醫花柳并醫治風濕故託友人向就近買回永陞猶有 實行 飲了酒三寸飲了肯即疼痛立止四肢濕腫即消痛苦全無為防復發再向 實行 購四寸飲了至今有七月之久未見絲毫如舊時之痛苦特思兩次大惠皆蒙 宣行 依劑配製花柳酒得之秘本方有此奇功可稱仙酒為我宣感激之忱無以為報特登報介紹于衆俾得倚脫有花柳風濕之痛未得良藥調治知斯病津烏亟付上依十元不為登報之資幸勿見却是要

民十五年十月四號 加有花柳人下津貼續請續

驗名藥酒

三鞭補腎丸 大盒十元
花柳入骨搜毒丸 每罐五元
強腎固本藥酒 每盒五元
夢遺固精滋補丸 每盒三元
參茸武溪藥酒 每盒五元
三鞭祛風濕酒 每罐貳元五

始創花柳扶元搜毒酒 每罐五元
參茸固本藥酒 雙料大條三元 單料大條二元
三鞭滋補藥酒 雙料大條二元 小條一元五
祈蛇祛風濕酒 雙料大條二元 小條一元
大罐每罐貳元五 小瓶一元五 小瓶一元

中盒五元
▲戰必勝丸
▲五淋白濁丸
▲毒中仙丸
▲小腸氣痛丸

小盒一元五
每盒三元
每盒二元五
每罐三元
每盒三元

總發行所美國大埠奇生行大約房

KAY SANG HONG Co. 843 Clay Street SAN FRANCISCO, CALIFORNIA. U. S. A.

寄藥郵費買者自理

代理代埠各大拿加

（英屬各埠皆有代理）

Wing Hing Lung P. O. Box 1142 VICTORIA, B. C 德興九埠總
Hop Wo Co., 336 Lagauchetiers St. N. Montreal, Can, 華和合可地滿
Doog Hing 16 Elizabeth St, Toronto, Ont. Can, 在補興東
Kwong Lee Yuen 9705 101a Ave Edmonton, Alta.
Lee Lee Co. 123-19 St. E. P. O. Box 1257 Saskatoon, Sask, Can,
Quong Chong Tai Co. 249 King St. Winnipeg Man, Can
Hop Yick Lung 1214 Centre Street Calgary, Alta. Can
Yee On Co. 55 Elizabeth Street Toronto, Ont. Can.
Hingly Co, Ltd. P. O. Box 1871 Victoria, B. C.
Ying Chong Lung Co, P. O. Box 514 Victoria, B. C.
在補警德利廣 Quong Yick Co, 251 King St. Winnipeg, Man.
Hop Lee Co, 126 Mill St. St. John, N. B.
在補警利利 KWONG SANG SANG 222-
VANCOUVER, B. C.